



The Diocese
of Knoxville

Viviendo nuestra Fe Católica
Romana en el Este de Tennessee

La Cosecha



Noticias de la Diócesis de Knoxville

junio 2020



En medio de un mundo que sufre, abramos nuestros corazones al amor

“Cuando un miembro sufre, todos sufren con él”
-2 Co 5,14

por Blanca Primm

El mundo y en especial el país en que vivimos necesitan de cristianos verdaderos. Sólo la revolución del amor cambiará los corazones y eliminaremos el pecado del racismo. Les recomendamos la lectura de “Abramos nuestros corazones. El incesante llamado al amor, carta pastoral contra el racismo” de la Conferencia de Obispos Católicos de los Estados Unidos.

Quisiera compartir la reflexión que el padre Rafael Ramírez, (ver volante abajo) hizo cuando dio el retiro parroquial durante la cuaresma pasada en la Catedral del Sacratísimo Corazón de Jesús. Él nos explicó en profundidad el significado de las tentaciones de Cristo en el desierto. Repito lo que él me explicó hace poco a propósito de la situación con el COVID-19, “viene muy al caso el texto cuando el diablo le dice a Jesús que se tire del alero del templo porque su Padre ha dicho que lo protegería. Jesús responde: “no tentarás al Señor tu Dios”. Es decir, sí hay que tener confianza absoluta, pero no hay que ponerse en riesgo premeditadamente; eso es tentar a Dios”. Comparto este texto porque el contagio de este virus entre los hispanos se ha incrementado grandemente, y si no tomamos en serio el cuidarnos conscientemente como Dios quisiera, no estamos siendo buenos cristianos, nos falta amor por nuestra vida y por la de nuestro prójimo. Si no tomamos medidas para protegernos a nosotros mismos y a los demás, esta crisis afectará más y más a todos, especial-

mente a los que más amamos.

Recomendaciones para este tiempo de pandemia

Orar a tiempo y a destiempo: Unirnos a la Iglesia universal en oración por el fin de esta pandemia, por los enfermos y fallecidos, por el personal médico, por el Papa Francisco, nuestros obispos y sacerdotes, líderes del gobierno, por la paz del mundo y la justicia, y alabar siempre a Dios por su infinito amor.

Seguir los protocolos de salud: No congregarse en grupos sin conservar el distanciamiento social (2 metros), ¡especialmente en el trabajo y en las tiendas! Lavarse las manos constantemente. Usar el gel desinfectante, llevarlo consigo. No agarrarse la cara. Usar mascarilla si lo puedes hacer, empujando con niños mayores de 5 años. Hacerse el test del COVID-19 (es gratuito) aunque no sientas ningún síntoma. Personas sin síntomas pueden contagiar a otras. Recuerda: Si estás enfermo, ponerte en cuarentena para no contagiar a los demás, etc. Infórmese de fuentes válidas y aprenda cómo cuidarse.

Ser compasivo y vivir el amor cristiano: Un cristiano que dice amar a Dios no puede abandonar a su hermano enfermo que sufre. No basta con llevar a alguien enfermo a una iglesia y dejarlo abandonado a su suerte. Cada persona tiene dignidad y es Cristo para nosotros. Si hay alguien enfermo bríndale ayuda y no lo dejes solo, que hoy le toca a él y mañana podría tocarte a ti. En nuestras acciones se ve nuestra fe. Cristo es la cabeza y nosotros sus manos y sus pies. No te dejes vencer por el miedo. ■

Nuevas maneras de evangelizar en tiempos de Pandemia

por Blanca Primm

Sin lugar a dudas este tiempo de cuarentena y distanciamiento social nos ha obligado prácticamente a ser muy creativos en diferentes áreas de nuestra vida ya sea el área laboral, escolar, social y sobre todo en lo que respecta a nuestra vida espiritual, parroquial y diocesana. En cada comunidad se ha visto desplegado un liderazgo que nos ha permitido hacer uso de los medios digitales como las redes sociales, el internet, programas como Zoom, Facebook, WhatsApp, YouTube, entre otros, para seguir conectados y sobre todo seguir llevando el mensaje esperanzador de Dios y de Su Palabra a los demás.

En la diócesis de Knoxville, nuestro Obispo alentó a los sacerdotes a la transmisión en vivo de las Misas diarias y dominicales, y vemos cómo muchos de ellos también han ofrecido reflexiones bíblicas, conciertos y mensajes usando las nuevas tecnologías. A nivel diocesano, nuestra oficina del ministerio hispano ha mantenido a los representantes de las parroquias conectados por medio de llamadas telefónicas de conferencia y video llamadas, las cuales nos permitieron compartir recursos disponibles, acompañarnos mutuamente en este tiempo de gran ansiedad y vivir la solidaridad entre nosotros y la comunidad en general. Hubo muchos frutos que surgieron de la pastoral de conjunto entre los líderes parroquiales y el apoyo de nuestros sacerdotes y religiosas.

A continuación quisieramos compartir el testimonio de algunos feligreses y sacerdotes en su esfuerzo por llevar la luz de Cristo en medio de la oscuridad de esta pandemia.



Isidora Sánchez

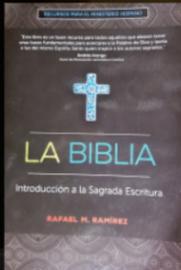
Isidora Sánchez, feligresa de la parroquia Todos los Santos, Knoxville

La Sra. Isidora ha estado sirviendo en su parroquia hace quince años. Actualmente sirve como Ministro Extraordinario de la Santa Comunión y hace 3 años empezó un grupo de Estudio Bíblico. Ella se dio cuenta de que la pandemia iba a alejar a muchas personas del templo pero eso no significaba que también los alejara de Dios. Así que ante esta situación ella vio la necesidad de seguir su grupo de estudio bíblico por WhatsApp y ha visto frutos y testimonios de unión familiar y conversión en la fe. “Se comienza el Estudio Bíblico con una bienvenida, recordándoles qué seguirá y nos hacemos preguntas ya sea por

Pandemia continúa en la página 2

Lo Invitamos al Webinar Gratuito
“¿Qué es lo que cree la Iglesia Católica sobre la Biblia?”

Presentación del Libro **La Biblia, Introducción a la Sagrada Escritura**





Para obtener una copia del libro llamar a la Oficina del Apostolado Hispano al 865-637-4769.

Sábado 27 de junio
10 a.m. a 1 p.m. EST

Padre Rafael Ramirez
Profesor de Sagrada Escritura en la Escuela de Escritura en la Escuela de Ministerio de la Universidad de Dallas.
Doctor en Ciencias Bíblicas del Pontificio Instituto Bíblico de Roma

Conéctese en este enlace:
<https://zoom.us/j/96437084128?pwd=Y1tN3dEVlUOUmdKNzJjM0VlaWFRZz09>
Meeting ID: 964 3708 4128 Contraseña: 707089

¿Cómo se interpreta correctamente la Biblia?
¿Me basta con tener buena intención?

The Diocese of Knoxville
Office of Hispanic Ministry

UNIVERSITY OF DALLAS
Ann & Joe O. Neuboff School of Ministry

Ayude a frenar la propagación: Como utilizar las cubiertas de tela para la cara

Cúbrase la boca y la nariz con una cubierta de tela para la cara cuando esté alrededor de otros.



Se recomienda usar una cubierta de tela para la cara cuando tenga que salir en público, como cuando va a un supermercado o tienda.



Usted puede transmitir COVID-19 a otros aunque no se sienta enfermo.



Las cubiertas de tela para la cara no se deben poner en:

- Niños menores de 2 años de edad;
- Cualquier persona que tenga problemas al respirar;
- Cualquier persona que esté inconsciente, incapacitada o incapaz de quitarse la cubierta sin ayuda.

La cubierta de tela para la cara está diseñada para proteger a otras personas en caso de que usted esté infectado.



Continúe manteniendo al menos 6 pies de distancia entre usted y otros.

Usar una cubierta de cara no reemplaza una buena higiene. Continúe lavándose las manos con agua y jabón.



La cubierta de tela para la cara no sustituye el distanciamiento social.



Línea telefónica directa del Departamento de Salud: 423-209-8383

DEPARTAMENTO DE SALUD DEL CONDADO DE HAMILTON

Apostolado Hispano Católico

Blanca Primm, directora

Selena Ledesma, asistente administrativa

805 S. Northshore Dr., Knoxville 37919

T 865-637-4769, F 865-584-7538

E-mail: lacosecha@dioknox.org

www.lacosechadok.com, FB: lacosechaDOK

Procedimiento de la Diócesis de Knoxville para reportar casos de abuso sexual

Cualquier persona que tenga conocimiento real o que tenga una causa razonable para sospechar de un incidente de abuso sexual debe reportar primero tal información a las autoridades civiles apropiadas, luego a la oficina del Obispo, 865-584-3307 ó a la coordinadora diocesana de asistencia a las víctimas Marla Lenihan al 865-482-1388.

Para asistencia en español durante el contacto inicial, favor de comunicarse con Blanca Primm, llamando al 865-862-5743. ■

Perspectiva de Una Joven en Tiempos de COVID

por Franci Yulissa Gonzalez Gonzalez

Hola a todos! Mi nombre es Franci y tengo 19 años. La parroquia a que pertenezco es St. Patrick en Morristown, TN. Este año ha sido muy difícil para muchas personas a nivel mundial, es una tragedia que nos llegó por sorpresa a todos. Este virus "COVID-19" ha causado miedo para muchas personas. Incluso ha quitado la vida de algunos seres queridos en ciertas familias. Da mucha pena ver la población mundial disminuyéndose por causa de esta pandemia.

Soy la coordinadora de un grupo juvenil en la parroquia St. Patrick y asumí este rol en noviembre del 2019. Algunos meses atrás mi equipo y yo tuvimos un encierro (lock-in) para los jóvenes entre 13 y 17 años de edad desde las 8 PM a 8 AM. Justo antes de iniciar el lock-in todos estábamos bien nerviosos, pero todo salió bien ¡gracias a Dios! Fue un evento asombroso y 90 jóvenes llegaron a participar en el lock-in.

Después del evento platiqué con algunos jóvenes y un jovencito dijo "No me imaginaba que un lock-in

podría ser tan divertido. Al inicio, pensaba que iba a ser aburrido, pero al final me gustó. Lo recomendaría a cualquier joven que no haya participado". Otra jovencita dijo, "Pensé que fue muy divertido. Me encantó cada actividad, aprendí más sobre Dios e hice amistades nuevas. Quiero participar en el grupo." Íbamos a iniciar las reuniones del grupo juvenil la semana después del lock-in. La cosa triste es que hasta hoy día no hemos logrado ver a esos jóvenes que participaron en el lock-in por todo lo de COVID. Se siente raro porque en vez de reunirnos en grupo estamos todos en casa en cuarentena.

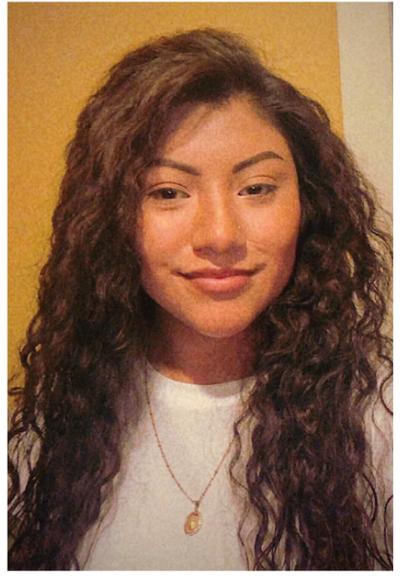
Y sobre todo, lo que más extraño es poder asistir a las Misas Dominicales, pasar unos momentos con Dios y ver a mis hermanos. Este virus ha cambiado todo pero Dios hace todo por una razón. Una cosa tengo muy clara, todos debemos mantenernos firmes y rezar por el mundo entero. Y aún cuando se acabe la pandemia, debemos seguir siempre rezando por lo que está por venir en el futuro.

COVID ha impactado a muchos pacientes en los hospitales y centros de ancianos. A todos los enfer-

meros, ¡Gracias! Yo trabajo en un asilo de ancianos. Tenemos que asegurar que nuestras mascarillas están puestas en cada momento. Es difícil respirar así, pero todo es para el bienestar de nuestros pacientes. Me hace sentir triste cuando algún paciente me dice "extraño a mi familia". Imagínate como se deben sentir en esa situación. No tienen la oportunidad de ver a sus familias o de tenerlas a su lado. Quiero mucho a mis pacientes e intento consolarlos en estos momentos difíciles.

No son momentos difíciles solamente para los ancianos sino también para los estudiantes. Soy estudiante en la universidad. Estos últimos meses han sido los más difíciles de todo mi primer año estudiando en la universidad, pero no me voy a rendir. Como estudiantes universitarios, tenemos que seguir adelante con la ayuda de Dios. Y es una lástima pensar en todas aquellas personas graduándose de la preparatoria o de la universidad que no tuvieron la oportunidad de cruzar el escenario y recibir su diploma como es normal.

Ha sido difícil escuchar que algunos han perdido sus trabajos y el ingreso para mantener a su familia.



Franci Yulissa Gonzalez Gonzalez

Ha sido difícil no poder visitar a mis amigos. Pero en lo positivo, esta cuarentena me ha dado la oportunidad de pasar más tiempo con mi familia y cumplir tareas en casa. Sigamos fuertes, protegiéndonos uno al otro del virus y manteniendo la higiene apropiada para estos tiempos. ¡Sigamos rezando por el mundo y para que todo pueda regresar a la normalidad pronto! ¡Que Dios los bendiga! ■



BLANCA PRIMM

¡Gracias! Miembros de nuestra comunidad han estado muy activos haciendo mascarillas de tela y donándolas a la comunidad hispana a través de nuestra oficina. Muchas de las máscaras fueron donadas a la comunidad de Chattanooga. Nuestro agradecimiento va a la Sra. Isidora Sanchez, Carrie Freire Sra. Maritza Fernandez, Nancy Moore, las feligresas de la iglesia Santa María de Oak Ridge y a la tropa de Girls Scouts # 20565 de la parroquia St John Neumann en Farragut. Estas niñas (junto con sus padres y algunos hermanos) han estado lavando, planchando, midiendo, cortando, y cosiendo mascarillas de tela para asilos de ancianos locales, negocios y familias que las necesitan. ¡Estamos muy orgullosos de estas personas generosas y de todo su gran trabajo y su espíritu voluntario!

Pandemia viene de la página 1

teléfono, mensaje de voz o escrito, de acuerdo cómo cada persona se sienta mejor y también paso lista de asistentes, al mismo tiempo que ellos reportan su asistencia", indicó la Sra. Isidora y explicó "trabajamos con el programa de reflexiones de los libros de Estudio Bíblico Católico de Liguori. Yo indico el libro a leer, en este caso estuvimos leyendo el Evangelio de San Mateo, un capítulo cada semana, el cual leemos por nuestra cuenta, lo estudiamos y reflexionamos cada miércoles. Cuando nos conectamos por WhatsApp yo les envío de antemano un video mío con la reflexión del libro. Y compartimos y comparamos reflexiones, donde salen dudas, preguntas y comentarios. De esa manera ha-cemos aclaraciones. Me doy cuenta que vale la pena el trabajo de todos sin pérdida de tiempo", indicó. "Me siento muy orgullosa del trabajo que hago evangelizando porque el grupo se siente con fe y llenos del Espíritu Santo. Sentí que debía hacer un cambio como líder y no dejar que mi evangelización se derrumbe. Es una inspiración la dedicación de los sacerdotes diciendo Misa a través del canal para que siempre nos alimentemos de ese Pan por el Espíritu Santo".

Padre Jesús Guerrero, párroco asociado de la iglesia Santa María, Johnson City

Situaciones extraordinarias, ameritan respuestas extraordinarias. Creo que esta frase de alguna u otra manera ha estado en la mente de todos nosotros afectados por esta



Padre Jesús Guerrero

pandemia, independientemente a lo que nos dediquemos. Este ha sido el caso, también, para todos nosotros quienes tenemos un rol ministerial en nuestra Iglesia y que impedidos por la pandemia en el contacto personal con la gente, hemos tenido que recurrir al uso de las tecnologías disponibles, como Jitsi Meet, Facebook y YouTube, para seguir con ese contacto pero a distancia con ellos.

Siempre que comenzamos a usar algo que es nuevo, nos toma tiempo ajustarnos a ello. Este ha sido el caso tanto para mí, que no estaba acostumbrado a publicar las Misas por las redes sociales, el tener juntas y reuniones con algunos grupos parroquiales por video conferencias. En cuanto a los feligreses, el hecho de no poder estar presentes en la Iglesia durante la misa ha sido un de-

safío. Ellos también han tenido que aprender a usar las redes sociales, que regularmente solo utilizaban para comunicarse con sus familiares y amigos, para seguir practicando su fe y participando en la vida activa de la iglesia de una manera virtual.

Gracias a estas tecnologías disponibles, a nuestro Ministerio de Comunicaciones y voluntarios, hemos podido llegar a los hogares de nuestros feligreses con la Santa Misa, Horas Santas, juntas de grupos parroquiales y otras actividades como el Vía Crucis viviente que grabamos y pusimos en nuestro canal de YouTube. Creo que el uso de estas tecnologías llegaron para quedarse. De esta manera seguiremos llegando a nuestros feligreses que por diferentes razones no pueden salir de casa.

Me gustaría recordar a la gente que todas las parroquias, en nuestras capacidades, estamos haciendo un gran esfuerzo en seguir anunciándoles la Buena Nueva, en ofrecer los



Ermitaño Herrera

Sacramentos y dándoles acompañamiento pastoral y espiritual que necesiten. Si bien esta pandemia nos ha tomado por sorpresa, seguimos haciendo lo posible para seguir mejorando nuestra infraestructura y así poder llegar a ellos ofreciéndoles los servicios espirituales que necesitan. Hay que mantenernos en oración constante por todo lo que pasa en nuestro mundo. Hay que ser también agradecidos porque a pesar de todo, el Señor no nos deja solos.

Ermitaño Herrera, feligrés de Santo Tomás Apóstol, Lenoir City

El Sr. Ermitaño ha sido parroquiano de Santo Tomás por 14 años. Actualmente es sacristán, coordinador de Misa y es parte de la directiva del grupo de oración. Antes de que la pandemia empezara, se le dio la oportunidad de ayudar al Padre Julián a transmitir videos en vivo para las clases de apologética por Facebook y YouTube. La situación con el coronavirus le dio una oportunidad de acompañar a la comunidad y enseñarles que no están solos. Ha visto que mucha gente se siente desanimada y tiene la esperanza de que después de que se abran las Misas al público se reanimen y vengán con alegría para alabar y amar al Señor.

Al inicio de la cuarentena tuvo ciertos obstáculos, como el temor de ser parado en la carretera después de que el gobernador emitió el mandato de "estar más seguro en casa". A veces también se le hizo complicado poder balancear las responsabilidades hacia su familia y de servir en

Pandemia continúa en la página 4



HERMANA IMELDA QUECHOL

Usa cubrebocas La familia es el núcleo de la sociedad y tenemos que ser responsables para protegerla en esta pandemia. El virus se propaga por medio de las gotitas respiratorias que se producen cuando una persona infectada tose, estornuda o habla. Acepta el reto y da el ejemplo. ¡Sé un protagonista en el cuidado de tu familia y de la comunidad! Lo nuevo que se sabe es que una persona puede contagiar a otra aunque no presente síntomas del virus! ¡Hagamos nuestra parte para protegernos!

Librería Católica

Favor de ver la pág. A16 con información sobre la tienda de libros y artículos religiosos The Paraclete que cuenta con materiales en español incluyendo una gran selección de CDs de audios que contienen temas muy interesantes. ■



Él mora entre nosotros por el Obispo Richard F. Stika

Una ofrenda agradable y aceptable para Dios

“La Misa será un sacrificio a Dios para nosotros, cuando hayamos hecho una ofrenda de nosotros mismos”

-San Gregorio Magno

“Nadie se presentará ante [el Señor] con las manos vacías” — Éxodo 23:15

Qué maravilloso es después de dos largos meses volver a abrir las puertas de nuestras iglesias para la celebración pública de la Misa. Mientras que para algunos todavía es prudente, por cuestiones de salud, seguir viendo la Misa en vivo y hacer una comunión espiritual, oramos para que no pase mucho tiempo antes de que las preocupaciones de salud disminuyan y se levanten las restricciones. Pero pase lo que pase, la única puerta que siempre debe permanecer abierta es la puerta de nuestro corazón a través de la cual se lleva a cabo un intercambio maravilloso en cada Misa.

¿Qué es lo que define nuestra “participación activa” en la Misa y nos ayuda a “vivir nuestra Misa” mejor durante la semana? Se puede encontrar una hermosa respuesta en un ícono (sinónimo de “imagen”) de la Presentación del Señor que me presentaron recientemente.

¿Sabías que, en los ojos de la Iglesia, los íconos y las Sagradas Escrituras tienen la misma dignidad y son complementarias? Esto se debe a que, como se explica en el *Catecismo de la Iglesia Católica*, “La iconografía cristiana transcribe a través de la imagen el mismo mensaje evangélico que la Sagrada Escritura comunica con palabras. Imagen y Palabra se esclarecen mutuamente” (n. 1160). Una ventaja, entonces, que los íconos aportan a nuestras reflexiones sobre las verdades sagradas de nuestra fe es que realmente “valen más que mil palabras”. Los íconos ayudan a ampliar nuestra visión de la palabra escrita y a hacer que el misterio sea más visible a los ojos de nuestro corazón.

Con esto en mente, descubrimos en este ícono particular del relato de San Lucas de la Presentación del Señor (2: 22-38), una hermosa explicación visual del maravilloso inter-

cambio que sucede en cada Misa.

El escenario de este ícono está dentro del Templo, representado de manera más prominente por la estructura del dosel (que se asemeja al baldaquino de nuestra Catedral) sobre el altar y las “Puertas Reales” (a través de las cuales el sacerdote entra al santuario) justo a la izquierda de Simeón. Aunque aparentemente es una imagen estática, hay una acción dinámica dentro de este ícono que sigue el movimiento sagrado de la Misa.

Vemos este movimiento sagrado en las manos extendidas de San José con su ofrenda de dos tórtolas, que la Ley Mosaica permitía como sustituto de aquellos demasiado pobres para comprar un cordero para el sacrificio. De pie junto a él está Ana, la profetisa. Y aunque sus ojos parecen centrados en la ofrenda, en las manos de José, señala a María y a la verdadera ofrenda que Simeón ha recibido de ella: Cristo Jesús, “el Cordero de Dios, que quita el pecado del mundo”.

En San José, vemos la imagen de cada uno de nosotros que entramos al templo de la Iglesia con la ofrenda de los pobres, con dos tórtolas que representan la ofrenda total de nuestra vida: nuestro cuerpo y nuestra alma. Pero a pesar de la pobreza de nuestro estado caído, nuestra ofrenda aún debe representar la totalidad de nuestra vida como un sacrificio a Dios. Y como nuestro intercesor especial en cada Misa, debemos pedirle especialmente a San José que nos ayude a hacer este regalo total de nuestra vida: todo lo que somos, todo lo que tenemos, todas nuestras preocupaciones y esperanzas, nuestras alegrías y sufrimientos.

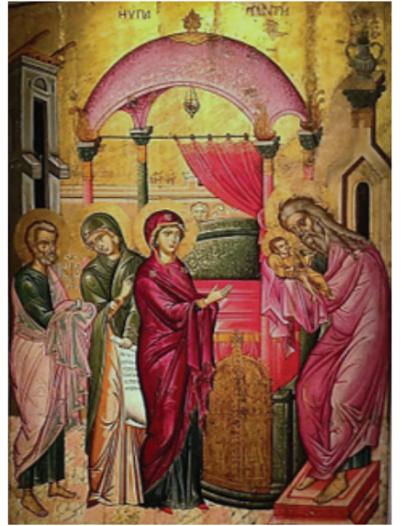
San Lucas nos dice que Ana, que en el ícono sostiene un pergamino de la Escritura que anuncia el misterio del Verbo Encarnado, “nunca salía del templo, sino que rendía culto día y noche con ayuno y oración”. Además, “alabo a Dios y

hablé sobre el niño” a todos los que anhelaban su Redentor (Lucas 2:37, 38). En Ana, tenemos una imagen del Rito introductorio de la Misa y su Acto Penitencial, así como la Liturgia de la Palabra y la Profesión de Fe. Es esta parte de la Misa la que sirve para prepararnos, alentarnos e inspirarnos para hacer la ofrenda total de nuestro corazón durante el ofertorio al comienzo de la Liturgia de la Eucaristía.

El ofertorio es esa bisagra crucial de la Misa donde hacemos la transición de la Liturgia de la Palabra — desde el ambón— a la Liturgia de la Eucaristía —el altar. Es ese momento de la Misa cuando presentamos nuestra ofrenda, simbolizada en el pan y el vino que se llevan al altar. Por insuficiente que sea nuestra ofrenda, algo increíble ocurrirá durante la consagración.

La figura de María, que es una imagen de la Iglesia, es central en este momento de la Misa. Porque lo que la Iglesia recibe de sus miembros en el ofertorio (dos tórtolas) se convertirá por la acción (sombra) del Espíritu Santo en la consagración, en Cristo Jesús, el Cordero de Dios. Y en la figura del anciano Simeón, que se regocija al recibir al niño Jesús, tenemos una imagen de Dios Padre que ve en esta “oblación” de su Iglesia “la víctima sacrificial a través de cuya muerte [Él] quiso reconciliarnos con [Él Mismo]” (de la Oración Eucarística III).

Con demasiada frecuencia, los católicos olvidan esta parte increíblemente importante de la Misa y pierden de vista que es una ofrenda de sacrificio a Dios Padre antes que ser una comunión. Antes de recibir a Jesús en la Sagrada Comunión, primero lo ofrecemos al Padre como una ofrenda de expiación, así como de adoración y acción de gracias. Aquí es cuando escuchamos las hermosas palabras de la Doxología: “Por Cristo, con Él y en Él, a ti, Dios Padre omnipotente, en la unidad del



Espíritu Santo, todo honor y toda gloria, por los siglos de los siglos”. Es en este momento cuando, como el Padre Joseph Putz lo describe en su libro, “Mi Misa”, que “las puertas del cielo se abren, nuestros dones se transforman en la Víctima celestial, y nuestra ofrenda se dirige a Dios en unión con el sacrificio de nuestro Salvador”. ¿Podría algo ser más glorioso?

Si venimos ante el Señor “con las manos vacías” en la Misa, sin la intención de hacer una ofrenda total de nosotros mismos a Dios “Por Cristo, en Cristo y con Cristo”, no somos más que espectadores y nuestra Comunión con Cristo no tendrá frutos. Porque en la medida en que nos ofrecemos a Cristo, es el grado en que Él puede comunicarse con nosotros.

El ofertorio de la Misa, entonces, es lo que ayuda a ensanchar la puerta de nuestro corazón para este intercambio tan maravilloso donde ofrecemos nuestro cuerpo y sangre, nuestra vida misma, y recibimos a la vez el Cuerpo y la Sangre de Cristo Jesús, “el Pan de vida y el Cáliz de Salvación”. Solo entonces podremos “vivir nuestra Misa” como una serie de ofertorios a lo largo de nuestro día y semana y dar el regalo de Cristo a todos los que encontramos. ■

Hermana Carmen Gordillo gracias por su generosa entrega, descansa en paz

La Hermana Carmen Gordillo Garcias, de 49 años, de Rome, GA, falleció el viernes 29 de mayo de 2020 luego de una estadía larga en el Emory Health Care en Atlanta. La Hermana Carmen era miembro de la Congregación de las Hermanas Misioneras del Sagrado Corazón de Jesús “Ad Gentes”, de Huamantla, México. Al momento de su muerte, ella era la Coordinadora del Ministerio Hispano y Asistente Pastoral en la Iglesia Católica de Santa María, en Rome, Georgia. Antes de su asignación a Rome, fue Asistente Pastoral y Coordinadora del Ministerio Hispano en parroquias católicas en Atlanta, Chattanooga y Jonesborough en Tennessee, y Calhoun, Georgia.

La Hermana Carmen nació en Chiapas, México, de Moisés y Ángela Gordillo en 1970; Le sobreviven tres hermanas, tres hermanos y varios sobrinos y sobrinas. La Hermana Carmen tenía un título en Educación Temprana Infantil del Colegio Yermo y Parres en Puebla, México, y había sido maestra de escuela primaria y directora de escuela antes de convertirse en Hermana Religiosa. Se graduó de varios programas e institutos teológicos en la Arquidiócesis de Atlanta. Siendo una mujer muy espiritual y de gran fe, el versículo bíblico favorito de la Hermana Carmen era Jeremías 31, 3 “Con amor eterno te he amado”. Concédete Dios el descanso eterno

La Hermana Carmen fue velada en la funeraria Henderson & Sons, South Chapel, el lunes 1ro de junio de 2020 observándose el distanciamiento social y todas las pautas estatales y locales apropiadas. El entierro se realizará en México.



Testimonios de quienes trabajaron con la Hermana Carmen Gordillo

Por Lupita Tapia, feligresa de la parroquia Santa María, Johnson City

La Madre Carmen Gordillo junto con las madres Lina y Lety hicieron una gran labor misionera aquí en nuestra comunidad de Santa María en Johnson City. Ellas sembraron esa semillita de la fe aquí, en esta comunidad. Tocando puertas buscaban a la gente para invitarla a la Iglesia. Ellas fueron los instrumentos de los que Dios se valió para acercarnos a él, amar a nuestra Madre, la Santísima Virgen María, y para que ésta comunidad creciera.

Alrededor del año 2006 fue cuando de alguna manera Dios las puso en mi camino. Me invitaron a acercarme a la Iglesia. En un principio yo no quería, incluso hasta me molestaba que fueran tan insistentes, pero gracias a esa bendita insistencia hoy en día conozco a Dios, a nuestro Señor Jesucristo y sus enseñanzas. Hoy en día estoy en el servicio a su Santa Iglesia.

Hna. Carmen continúa en la página 4

Una Nueva Integrante de Nuestro Equipo

por Selena Ledesma

MI nombre es Selena Ledesma y tengo 24 años. Nací en Guanajuato, México pero crecí aquí en los Estados Unidos. He sido parte de la parroquia Santo Tomás Apóstol en Lenoir City, TN desde niña. Y aunque los estudios me llevaron a Kentucky, para estudiar química, el Señor tenía otros planes para mí. Ahora sirvo a mi parroquia como uno de los líderes en el grupo de jóvenes de Baraquel y como ministra extraordinaria de la Sagrada Comunión. A nivel diocesano formo parte del Consejo Diocesano de la Pastoral Juvenil Hispana. Y ahora tengo la bendición de ser la asistente administrativa en la Oficina



del Apostolado Hispano. ¡Estoy muy emocionada de trabajar con este gran equipo de líderes en la comunidad hispana! ■



Misas públicas ¡Señor, ¿a quién iremos? Solo Tú tienes palabras de vida eterna! Jn 6,68 El fin de semana de la Solemnidad de Pentecostés nuestra diócesis reanudó las Misas dominicales siguiendo las directrices de seguridad para evitar la propagación del COVID-19. Es muy importante seguir estos protocolos para que no corramos el riesgo de contagiarnos y contagiar a los demás. Recordemos llegar por lo menos media hora antes a Misa, llevar nuestra mascarilla de tela, usar el desinfectante de manos, guardar una distancia de 2 metros con las personas que no viven con nosotros y no asistir a Misa si estamos enfermos. La dispensación del Obispo Stika para el que no se siente cómodo de ir a Misa por la situación de pandemia sigue en pie y puede verse la transmisión en vivo por internet en <https://dioknox.org/misa-transmision-en-vivo/>

Anuncios Diocesanos

Morristown - Misa en español
Además de la Misa dominical a las 5:30 p.m., habrá Misa los martes a las 6:30 p.m. en la parroquia San Patricio, 518 W Andrew Johnson Hwy, Morristown, TN 37814

Knoxville - Misa en español
La parroquia Santo Espíritu ha añadido una Misa más en español los domingos. Los horarios de las Misas dominicales son 2:30 p.m. y 7 p.m.

Knoxville - Misa entre semana
Los miércoles a las 4 p.m. en la Catedral del Sacratísimo Corazón de Jesús.

Johnson City - Misa en español
Además de la Misa dominical a las 12 del medio día los domingos, habrá Misa los martes a las 6 p.m. en la parroquia Santa María en Johnson City. También será transmitida en vivo por su canal de youtube: StMarysJC

Maryville - Misa mensual
Cada primer viernes de mes Misa en español a las 7 p.m. en la parroquia Nuestra Señora de Fátima.

Knoxville - Distribución de Comida
Todos los martes de 3 a 5 p.m. habrá una distribución de comida en el local de Las Señoras de la Caridad, 120 W Baxter Ave, Knoxville, TN 37917. La distribución será en carros.

Oportunidad - Seminario de Liderazgo del SEPI
Como alternativa al Seminario de Liderazgo Pastoral el SEPI (Instituto Pastoral del Sureste), ofrecerá una versión en-línea de formación continua: **Seminario de Liderazgo en tiempos de Pandemia**. Esta formación de verano en línea abierta a todos, se llevará a cabo del 30 de junio al 23 de julio del 2020 todos los martes y jueves de 7:00PM a 9:15PM EST. Para inscribirse en línea ir aquí https://secure.lglforms.com/form_engine/s/HGfkrxS198rDW1Vkl0ow?t=1590082211. Hay becas disponibles. Para más información llamar a la oficina del Apostolado hispano 865-637-4769 o visite laco-sechadok.com

Clases de Inglés por internet - Acceso a Diversidad Cultural
Inglés Introductorio Clases para principiantes. Serán todos los martes por 10 semanas de 9:30 AM a 11:00 AM. El costo es de \$30 por toda la sesión. Fechas: Del 9 de junio de 2020 al 11 de agosto de 2020. Programa de Lectura de Verano: Clase para estudiantes que saben algo de inglés. Serán todos los sábados por 10 semanas de 9:30 AM a 11:00 AM. Fechas: 13 de junio al 15 de agosto de 2020. El costo

es de \$30 por toda la sesión. Para inscribirse, por favor envíe su nombre y número de teléfono a Knox2150@yahoo.com o llame Chester al 865-335-9329. Organizados por los grupos de Las Señoras de la Caridad y la Catedral del Sacratísimo Corazón, Knoxville.

Recursos En Línea
Puede encontrar estos enlaces en laco-sechadok.com

Seminarios en la Web del SEPI
Formación en línea
https://www.youtube.com/playlist?list=PLzTPi3cnz_Ai2B09IZtCch77wAt8nAZd5

La familia en tiempos de COVID-19:
https://www.youtube.com/watch?v=uim8detL_SQ
<https://youtu.be/K8Z18PhLvdM>

Información sobre COVID-19
<https://chci.org/covid19-community-resources/recursos-en-espanol/>
<https://www.inmigranteinformado.com/guides/coronavirus/>

Seminarios de NFCYM en Español
<https://www.gotostage.com/channel/4cdbc784946747f08da38c3303efe118>

LOFT Charlas de la Fundación de Herencia Hispana
Charla sobre Salud Mental y Control de Ansiedad durante la crisis del COVID-19
<https://www.youtube.com/watch?v=zvSITAuinlg&t=3s>

Nuestra Comunidad Migrante durante la crisis del COVID-19
<https://www.youtube.com/watch?v=xIWwCdtOHX0>

V Encuentro
Recursos para Padres y Familias
<https://vencuentro.org/es/parent-and-family-resources/>

Recursos para la Oración
<https://vencuentro.org/es/prayer/>

Recursos de Herramientas para la pastoral en línea
<https://vencuentro.org/es/tools-for-ministering-online/>

NFCYM: Strong Catholic Families
Diálogo Entre Generación y Generación de NFCYM
<https://nfcym.org/wp-content/uploads/2019/10/D3-2DialogoEntreGeneracionyGeneracion.pdf>

Meditaciones de la Palabra
<https://la-palabra.com/meditations> ■



SUSAN UNBEHAUN

Solidaridad Deuteronomio 31:6 dice “Dios nunca nos abandonará ni olvidará”. Para la comunidad Hispana del condado de Sevier esa ha sido su única esperanza y apoyo durante esta pandemia. Miembros de la comunidad hispana de la parroquia Santa Cruz en Pigeon Forge organizan distribución de comida con la ayuda de la Sociedad de San Vicente de Paul de la parroquia San Francisco de Asís de Townsend y de Las Señoras de la Caridad de Knoxville, cuya Directora Ejecutiva, la Sra. Susan Unbehaun, explicó que esto ha sido el esfuerzo de MUCHOS VOLUNTARIOS que trabajaron en diferentes capacidades: donando dinero, alimentos, recogiendo alimentos, su tiempo en preparar las bolsas y ayudando ese día. Ellos demostraron su gran dedicación en ser las manos del Señor ayudando a los necesitados.

Hna. Carmen viene de la página 3

La madre Carmen aquí hizo una hermosa labor con los jóvenes y acercó a muchos de ellos a la iglesia. Mi hijo Ricardo le guarda un especial cariño a ella pues él fue uno de los primeros en su rebaño. Él dice que ella fue una persona muy buena, muy alegre y con mucha paciencia para con ellos. ¡Descanse en paz madre Carmen y siempre estará en nuestros corazones!

Por Irma Vasquez, feligresa de la parroquia Nuestra Señora, Greeneville

La hermana Carmen trabajó mucho en la comunidad de Notre Dame, especialmente con el grupo de jóvenes, ayudándonos y animándonos a participar en diferentes actividades: retiros espirituales,

el Food Fast, retiro de ayuno para jóvenes, el retiro de “La vida en Rosa” para Jovencitas. Creó programas de clases bíblicas para niñas que se preparaban para las Quinceañeras, llevaba a jóvenes a viajes y eventos religiosos, organizó a jóvenes para que participaran en escribir el libro de la Pascua Juvenil, aplicado principalmente a la comunidad inmigrante. Organizó lecturas bíblicas para adultos una vez a la semana, visitaba a personas enfermas y ayudaba en todo lo que podía. Con las hermanas yo he aprendido la diferencia de trabajos en nuestra parroquia. Ya que cada una trabaja de diferente manera y tiene su dedicación. Cada una deja recuerdos especiales, la Hermana Carmen se dedicó más a los jóvenes. ■

Anuncios de la Comunidad

Pruebas Gratuitas para el COVID-19

Condado Knox
Departamento de Salud del Condado de Knox
Lunes, Miércoles y Viernes, sin cita, de 9 a.m. a 3 p.m.
140 Dameron Ave., Knoxville, 37917. Telefono: 865-215-5555

Condado Hamblen
Departamento de Salud del Condado de Hamblen
Pruebas gratis de COVID-19 solo tiene que llamar al 423-586-6431 para agendar su cita.
Horario: 7am-4:30pm, 331 West Main Street, Morristown, TN 37814

Condado Hamilton
[http://health.hamiltontn.org/AllServices/Coronavirus\(COVID-19\)/Health-DepartmentAffiliatedFREETestingSitesinHamiltonCounty.aspx](http://health.hamiltontn.org/AllServices/Coronavirus(COVID-19)/Health-DepartmentAffiliatedFREETestingSitesinHamiltonCounty.aspx)
Sitio de Pruebas del Departamento de Salud del Condado de Hamilton en carros y a pie. Abierto al Público, no se necesita hacer una cita. Para preguntas llame al (423)-209-8383

En las siguientes escuelas:

Hardy Elementary
2100 Glass St, Chattanooga, TN 37406
Horario: 7AM-11AM
Lunes a Domingo en estas Fechas: Junio 8 a Junio 14
Junio 22 a Junio 28

East Lake Academy
Sitio de Pruebas del Departamento de Salud del Condado de Hamilton 2700 E 34th St, Chattanooga, TN 37407
Horario: 7AM-11AM
Lunes a Viernes en estas fechas: Junio 8 a Junio 12
Junio 22 a Junio 26

Brainerd High
Sitio de Pruebas del Departamento de Salud del Condado de Hamil-

ton
1020 N Moore Rd, Chattanooga, TN 37411
Horario: 7AM-11AM
Lunes a Domingo en estas fechas: Junio 15 a Junio 21
Junio 29 a Junio 30

Orchard Knob Elementary
Sitio de Pruebas del Departamento de Salud del Condado de Hamilton 2000 E 3rd St, Chattanooga, TN 37404
Horario: 7AM-11AM
Lunes a Viernes en estas fechas: Junio 15 a Junio 19
Junio 29 a Junio 30

Otros Sitios de prueba del Departamento de Salud del Condado de Hamilton:

Clínica Medicos
1300 E. 23rd Street
Pruebas desde sus carros y caminado. Llame al (423) 760-4000 para agendar su cita.

COVID-19 Sitios de Prueba en las iglesias. Abierto al público, no se necesita hacer una cita. Para Preguntas llame al 423-209-8383

Orchard Knob Missionary Baptist
1734 E. 3rd St. Chattanooga, TN 37407
Sábado, Junio 13 (10:00am a 1:00pm)
Domingo, Junio 14 (12:00pm a 3:00pm)

Hawkinsville Baptist Church
7463 Pinewood Dr. Chattanooga, TN 37421
Sábado, Junio 20 (10:00am a 1:00pm)
Domingo, Junio 21 (12:00pm a 3:00pm)

Greater Tucker Baptist Church
1115 N. Moore Rd. Chattanooga, TN 37411
Sábado, Junio 27 (10:00am a 1:00pm)
Domingo, Junio 28 (12:00pm a 3:00pm). ■

Pandemia viene de la página 2

la iglesia. Pero se mantuvo firme en su fe de que Dios lo iba a cuidar. Se siente muy animado por el apoyo del Padre Julián y muy contento de poder seguir sirviendo a la iglesia. Cuando le preguntamos qué mensaje le gustaría dar a la comunidad durante este tiempo nos dijo, “Sigamos en la perseverancia hasta el fin, perseveremos en la oración. No nos alarmemos, porque Dios cuida a los que siguen los mandamientos y perseveran en la oración. Tenemos que seguir adelante para poder regresar con más ánimo y fe”.

Julio Quinilla, feligrés de la Basílica Menor de los Santos Pedro y Pablo, Chattanooga

Julio participa en la Basílica hace 4 años y actualmente es coordinador de los jóvenes adultos, lector y catequista. También es integrante del grupo de la Casa de Oración Inmaculada Concepción. Para Julio ha sido difícil mantenerse en contacto con los jóvenes. Sin embargo, su grupo se ha mantenido en contacto por WhatsApp con mensajes de ánimo a los jóvenes, también por medio de llamadas personales, cultivando esa amistad en el grupo. Ha hecho videos por Facebook que se transmiten por la página de Visión Católica TV Internacional. Allí varios líderes de la comunidad



Julio Quinilla

hispana han dado temas cada semana para la comunidad. Su mensaje a los jóvenes es que “con esa alegría que nos caracteriza, podemos contagiar a todos. Con ese entusiasmo que hay dentro de nosotros podemos brindar esperanza. Y que no olvidemos que Dios está con nosotros. Que vivamos para buscar a Jesús, para encontrarnos con Él”.

Les compartimos el enlace del video que Julio hizo en la Página de Visión Católica TV Internacional: <https://www.facebook.com/1083177881887405/videos/535451650667789/> Esta es la página con los videos: <https://www.facebook.com/Visión-Católica-TV-internacional-1083177881887405/> ■